

# L'ECHO Le journal d'information DU CIRQUE de la vie Arêchoise.

Association CHALET NOTRE DAME DES NEIGES

EDITORIAL DE JEAN THAURY  
PRESIDENT DE L'ASSOCIATION

## AU SOMMAIRE DANS CE NUMERO

Editorial de Jean Thauray.  
Le séjour de septembre.  
Les séjours 90-91.  
25 ans de sacerdoce.  
Chronique du Livre d'or.  
Technique de montagne.  
Présentation de l'association.  
A Cor et à Ski.  
Petites annonces.

Le chalet Notre Dame des Neiges, construit il y a plus de 50 ans par la volonté du Petit Père et l'appui des parents des Scouts regroupés dans la société Massillon Neige est un lieu privilégié.

Tous ceux qui ont vécu un séjour s'en souviennent comme un endroit extraordinaire où l'on se retrouve soi-même dans un autre état presque en quelque sorte en état de grâce...

Ce lieu, la vie rude que l'on y mène tisse entre tous ceux qui y sont allés des liens d'amitié profonde et des souvenirs exceptionnels.

Le pouvoir d'attraction du chalet, de son cirque, de cette amitié et cette solidarité qui s'y créent est tel que beaucoup y reviennent, puis y consacrent leurs temps de détente pour animer les séjours, guider les colonnes, assurer l'entretien de ce merveilleux outil qu'est ce chalet.

## SUITE DE L'EDITORIAL

Tous ceux qui se dévouent au chalet sont regroupés dans l'association NOTRE DAME DES NEIGES

Cette association a semblé à certains être un peu mystérieuse, pas assez ouverte sur l'extérieur.

Notre dernière assemblée générale a décidé que notre association devait être, plus connue de tous ceux qui fréquentent le chalet et plus accessible qu'elle ne l'est aujourd'hui.

L'année 1990-1991, nous fera aller dans cette voie.

L'ECHO DU CIRQUE dont je salue la naissance est la première marque de cette ouverture.

L'ECHO DU CIRQUE sera le lien entre nous tous, il nous aidera à mieux faire vivre notre association, et à susciter des vocations ...

Nous maintiendrons ainsi la qualité de nos séjours et perpétuerons ainsi l'oeuvre entreprise par le Petit Père.

LONGUE VIE A L'ECHO DU CIRQUE  
ET AU CHALET NOTRE DAME DES NEIGES.

JEAN THAURY

## ABONNEMENTS A L'ECHO DU CIRQUE

pour recevoir les prochains numéros du journal d'information de la vie aréchois et participer aux frais qu'il engendre renvoyer le bulletin réponse accompagné d'un chèque de 40 frs à l'ordre de Association Notre Dame des Neiges à :

Pascal EDOU - 6 rue Marceau - 92170 Vanves

## SEJOURS DE SEPTEMBRE THEATRE

Ils ont été 8 à monter en septembre (dont 6 qui ne sont jamais venus en hiver), durant la période où le chalet est ouvert pour les chantiers.

Mais eux, en plus, ils ont fait du théâtre.

En moins d'une semaine, il a fallu apprendre les textes, mais surtout se risquer devant les autres et faire une mise en scène.

Le soir de la première, il y avait autant de monde sur scène que dans la salle. Mais quelle ambiance !

Maintenant, il y a au chalet ceux qui ont vu

"RIFIFI DANS L'ENTREPOT DE KONPHITUR"

et il y a les autres. Dommage pour eux ...

Nous avons laissé au chalet des paravents de décors et quelques costumes..., cela laisse à prévoir, pour les veillées à venir, la possibilité de faire quelques improvisations tout aussi fameuses. Avis aux amateurs !

En tout, il y a une trentaine de personnes qui sont passées au chalet pour donner un coup de main. Dans la bonne humeur, il s'embellit pour permettre, cet hiver encore un accueil dans les meilleurs conditions.

MERCIA TOUS !

Vincent SCHEFFELS



# SKI DE MONTAGNE

sous la direction  
de Claude et Philippe  
Traynard

## Technique de l'igloo (voir fig. 72)

La construction d'un igloo est souvent un échec qui tient au non respect des règles essentielles.

Dans ce qui suit nous admettons qu'il s'agit d'un igloo pour 4 personnes (cas le plus courant).

### 1<sup>o</sup> Conditions de neige

Ne conviennent pas : les neiges poudreuses froides ou croûteuses peu épaisses.

Conviennent après avoir été tassées : les neiges pourries, mouillées, ou poudreuses humides.

Sont idéales : les neiges gelées, soufflées, transformées et de névé.

### 2<sup>o</sup> Matériel :

— 2 pelles-scie (éventuellement piolets et skis);

— 1 toile de sol circulaire en vinyl (diamètre 2,5 m).

3<sup>o</sup> Emplacement : le délimiter par un cercle de 2 à 2,5 m, tracé à l'aide de la toile de sol ou d'un bâton de ski et le damer soigneusement.

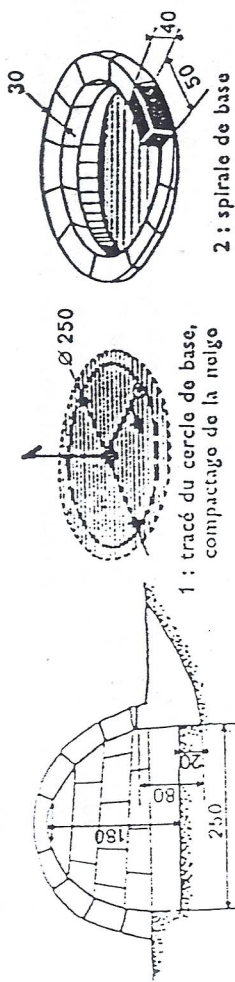
4<sup>o</sup> Organisation. Il faut :

1 monteur au centre de l'igloo  
— 1 tailleur de blocs — 1 transporteur — 1 aide pour transporter et colmater.

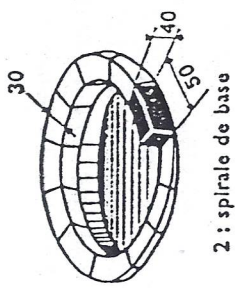
### 5<sup>o</sup> Taille des blocs de neige

La dimension des blocs est d'environ 50 x 40 x 30 cm. Plus petits, ils n'auraient ni la résistance ni la stabilité désirées.

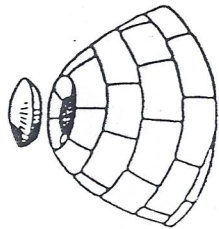
Les premiers blocs seront découpés à l'intérieur de l'igloo afin d'en abaisser le sol, les autres dans une « carrière ».



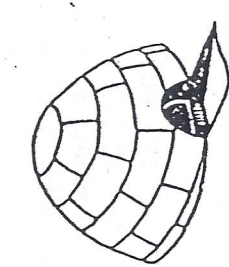
1 : tracé du cercle de base, compacté de la neige



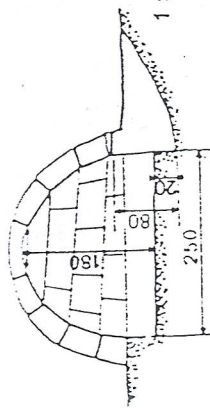
2 : spirale de base



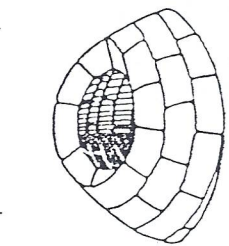
4 : pose de la clé de voûte



5 : perçage de l'entrée



3 : montée de la spirale



6<sup>o</sup> Construction de l'igloo (se reporter à la fig. 72)

L'igloo est formé par une spirale montante constituée de blocs de neige posés en cercle, sur chant et inclinés vers l'intérieur du dôme.

— Soigner spécialement la spirale de base afin que le mur puisse être monté régulièrement.

— A chaque tour, rectifier la face devant recevoir les blocs de l'auneau spiral suivant. On notera que la pente de cette face augmente à chaque tour vers l'intérieur afin de donner une inclinaison correcte et progressive aux blocs.

— La hauteur du dôme ne doit pas dépasser 1,75 m.

— Retailer chaque bloc au moment de le poser afin qu'il forme « clé » avec les autres.

— Colmater au fur et à mesure les joints et lisser la paroi intérieure de l'igloo : toute aspérité est une source de gouttes d'eau fort désagréables pour les occupants.

— Ajuster le bloc tronconique formant clé de voûte avant d'emprisonner le monteur.

— L'ouverture ne se pratique que lorsque tout est terminé, sa base devant être en *contrebas* du sol de l'igloo pour éviter la rétention d'air froid.

### 7<sup>o</sup> Utilisation.

L'intérieur aménagé, on pourra fermer par un bloc de neige, une toile ou un sac, mais jamais complètement ; la condensation crée sur la couche de glace étanche sur la paroi interne de l'abri et le renouvellement d'air ne pouvant plus se faire, les risques d'asphyxie sont sérieux.

## TROISIEME RALLYE DES CIMES

Le 20 mai dernier s'est déroulé la troisième édition du rallye des cimes qui avait été lancé en 1986 par Emmanuel Fabre. Cette année la collaboration entre notre association et l'association des Amis de Ramon Castilla - Pérou nous a permis de participer au financement de leurs projets de développement au sein de différents bidonvilles de la banlieue de Lima.

Ce dimanche ensoleillé nous a fait découvrir ce petit coin de l'ouest de l'île de France, de la forêt de Rambouillet à Saint Germain en Laye. Mais il ne s'agissait pas seulement de promenade mais d'une série d'épreuves toutes AGRICULTURELLES ou presque ...

Tout a commencé par un bal, et puis, en vrac, au hasard des chemins et des routes on en a vu certains goûter du café, faire des acrobaties avec une paille en bouche et au bout de cette paille un grain de maïs, reconnaître le profil de bouteilles de vin, ne pas savoir quoi faire d'un pot de yaourt, tripoter des graines avec un air entendu, humer des parfums avec un air inspiré, lancer des pommes de pin, colorier des drapeaux, etc...

Il fallut aussi se creuser la tête, essayer de suivre Séraphin Mochet dans ses aventures, se laper le menu du réveillon juste après le pique-nique, mettre la pub dans les épis et j'en passe....

Mais en contrepartie, plus personne n'ignore le charme des vieilles rues de Monfort l'Amaury, le rôle de Jean Monet dans l'Europe, et la manière d'évacuer la bouse des vaches de la ferme expérimentale de Grignon.

Au terme de cette journée, toute l'équipe de Ramon Castilla était là pour nous accueillir et présenter leur association, c'est à dire leurs buts, leurs moyens et leurs projets : comment ils arrivent à soutenir une association Péruvienne dans ses actions de développement humanitaire, éducatif, sanitaire et social.

FRANCOIS JACHET

## CHRONIQUE DU LIVRE D'OR

Sécheresse, oh sécheresse, tu ne viendras pas à bout des Aréchois ! le niveau du Lac de St. Guérin semble au plus bas, les montagnes sont saupoudrées de neige ... qu'à cela ne tienne, au petit lever du jour, à moitié endormis sur leurs skis, ils partent à la conquête des sommets !

Bref c'est Arêches, l'éternel !

Un petit havre de tranquillité et de sport.

Martine - Nouvel An 90

Bien sûr il fait grand beau !...

C'est samedi ... ça donne envie de revenir ...

C'est toujours un lieu idéal de repos ...de vacances...de partage... de rires... et éventuellement de ski... de descente (!..).

Une note toute spéciale à Christian qui sait raconter les "Histoire du Chalet" les soirs de grand vent et de panne d'électricité !...

A la revoyure (comme on dit par ici !...)

Marie Christine - Février 90

" Suivez les traces ! " qu'ils nous disent le premier jour ! je rigole ! Là où c'est moins drôle, c'est que je chausais des skis pour la première fois... Enfin grâce à du personnel qualifié(? ! ) (traceurs, rateaux, binômes et autres phénomènes de ce genre) les progrès ont pu être rapides.

Vue l'ambiance j'ose à peine dire que j'ai refusé de venir l'année dernière ...!

On essaiera de ne pas renouveler la bêtise les années prochaines.

Merci et à bientôt

Sophie C. - Paques 90

Quel plaisir ces quelques jours au Chalet ! Retrouvailles, nouvelles connaissances d'individus. De même pour les travaux, retrouvailles avec la peinture, l'électricité; nouveautés avec la construction d'une tranchée pour avoir accès au bac à graisse des écoulements d'eaux sales bouchés ...

Et tout cela, dans la bonne humeur.

Gilles et Véronique - Septembre 90

## GENESE ET HISTORIQUE DE L'ASSOCIATION

Tout a commencé en 1929, année où le Père Livragne dit le petit Père, et décédé l'année dernière, prit l'initiative d'emmener en montagne des jeunes scouts. Durant ces camps d'hiver, où il leur faisait découvrir le ski de randonnée, ils les logeaient dans trois chalets d'alpages loués à l'emplacement du fond du lac.

Il a par la suite fait construire en bois le chalet Notre Dame des Neiges en lançant auprès des parents une souscription visant à constituer la société Massillon Neiges.

Cette société est toujours propriétaire du chalet, qui depuis la construction du barrage par EDF en 1960 a été reconstruit en béton tel que nous le connaissons actuellement.

Afin de faciliter la gestion du fonctionnement et de l'occupation du chalet, il fut décidé, en 1979 de créer l'Association Chalet Notre Dame des Neiges, qui loue le chalet à l'année, à la société propriétaire.

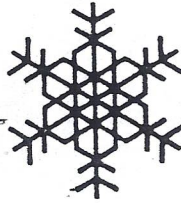
L'objet de cette association est de "faire connaître à des adolescents et à des adultes la montagne d'été ou d'hiver et de leur faire pratiquer les activités correspondantes dans un but de formation physique et morale en organisant des séjours dans des locaux loués ou possédés par elle. Ces séjours en favorisant la réflexion personnelle doivent tendre à un approfondissement de la foi chrétienne".

Les six membres fondateurs étaient Paul Durozoy, Bernard Coste-Chareyre, Christian Durozoy, Bernard Jachiet, Gilles Lefevre et Jérôme Leinekugel. Bernard Jachiet assura ensuite la présidence de 1980 à 1983 avant que Jean Thauray, notre actuel président, n'assume cette fonction. Citons pour mémoire les autres ex-administrateurs tels que Brigitte Courcier, Benoit Deille, Philippe Dufeutrelle, François Jachiet et Sophie Priou.

## L'ASSOCIATION AUJOURD'HUI

Le conseil d'administration se compose actuellement de :

Paul Durozoy	Président d'honneur
Jean Thauray	Président
Christian Durozoy	Vice-Président
Benoit Lefevre	Trésorier
Sophie Gérardin	Secrétaire
Matthieu Deille	
Jean-Baptiste Ferrand	
Gilles Lefevre	
Vincent Scheffels	



L'association compte actuellement une cinquantaine de membres, a un budget de l'ordre de 100 000 francs, et organise 4 ou 5 séjours d'hiver par an soit de 600 à 1000 journées/chalets selon les années. Le chalet est en outre occupé plusieurs week-end ou ponts chaque année, loué en juillet et en août à des colonies de vacances, et réservé, bien entendu en septembre pour le séjour d'entretien et d'amélioration.

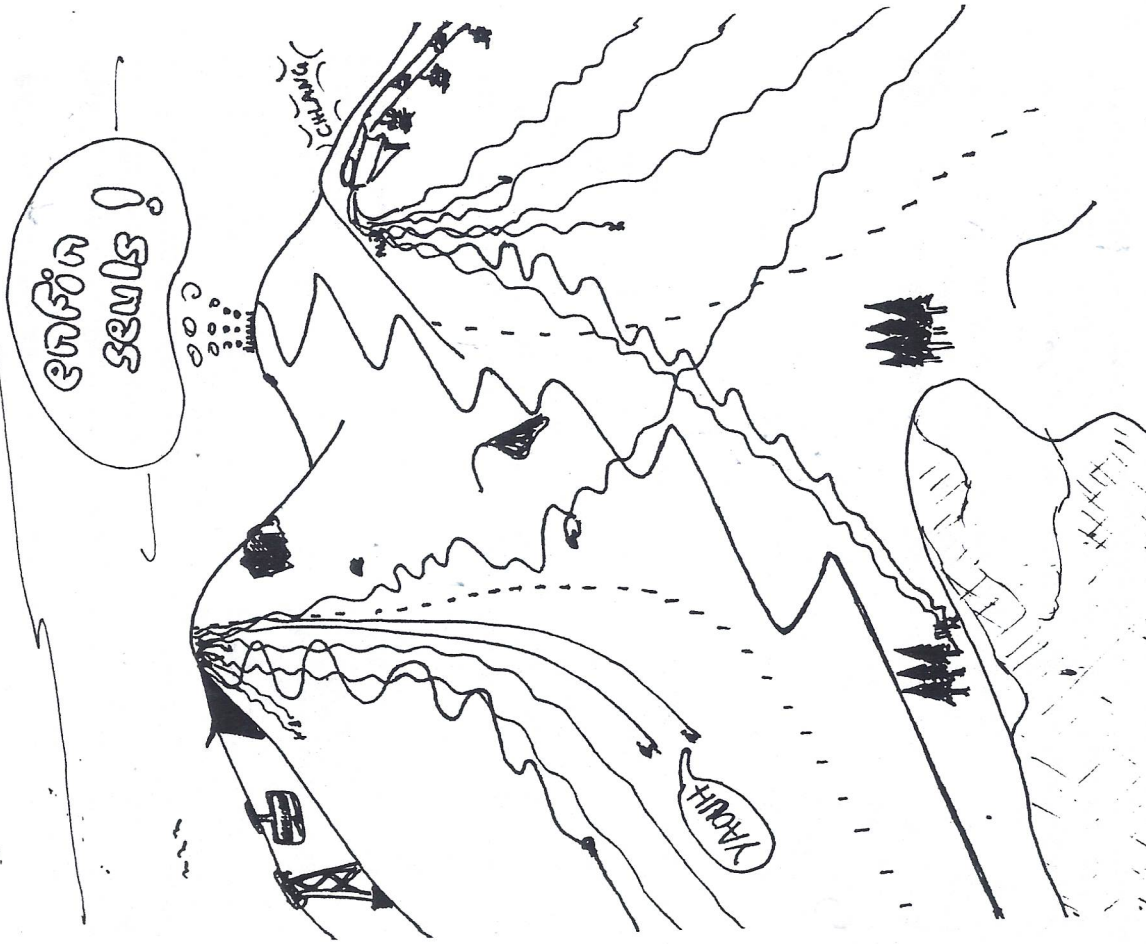
Les séjours, bien qu'ayant chacun leur particularité en fonction des participants reposent toujours sur les trois points établis par le Petit Père :

la découverte de la montagne se fait par le moyen de la randonnée à ski : solidarité dans l'effort de la montée, partage de la joie du sommet et du plaisir de la descente dans la poudreuse.

la vie au chalet repose sur l'initiative et la responsabilité de tous; les dons et les compétences de chacun trouvent leur place pour les moments de détente, d'échange et de réflexion.

des célébrations et des temps de prière sont proposés, afin que ceux qui le désirent puissent mettre ce temps de vacances au service d'un approfondissement spirituel.

Pâques 99 (matin poudoux)



Ils ont participé activement à l'élaboration du numéro 1 de L'ECHO DU CIRQUE : Christian DUROZYOY, Pascal EDOU, Francois JACHET, Philippe LAURENT, Vincent SCHEFFELS, Philippe et Stéphanie TOUBIN, Jean THAURY, avec tous nos remerciements et rendez-vous pour le numéro 2 avec encore plus d'articles, de nouvelles et d'informations.

# Jérôme

Jerome

"Suis-moi"

Jean I.43

1965 - 1990 ...

25 ans de Sacerdoce

Le 1<sup>er</sup> juillet 1990 une centaine de personnes, et parmi elles de nombreux aréchois, se sont réunies autour de Jérôme pour fêter ses 25 ans de sacerdoce. Nous vous proposons dans les pages suivantes le texte de l'homélie prononcée par Christian au cours de la célébration qui a marqué cette journée.

## HOMELIE DE CHRISTIAN

J'aime bien qu'on nous donne autant de détails dans les histoires, qu'on nous raconte de la part du Bon Dieu.  
J'aime ces histoires car elles ne sont pas des histoires éthérées, des histoires suspendues entre le ciel et la terre.  
Regardez les histoires de nos lectures (2R4 et Mt 10) d'aujourd'hui, il est question de lit, de table, de lampe, et de croix, et même d'un verre d'eau.  
Il est question de choses de ce monde, des choses qui font le quotidien d'un homme.  
Notre brave femme du pays de Sunam, elle sait bien qu'elle héberge un prophète, elle sait bien qu'elle a chez elle un homme des choses du ciel, et pourtant elle s'occupe bien de son confort, de ce confort fait avec des objets de la terre.  
Dans la chambre de son prophète, la femme du pays de Sunam a mis une table et un lit. Et Elisée, notre prophète, de ce lit il a bien l'intention de se servir.  
Ce soir là, il va pour se coucher, il va user de son lit !  
Mais pourquoi donc, tout à coup, pense-t-il à faire quelque chose pour cette femme qui a si peu d'importance qu'on ne nous donne même pas son nom ! Pourquoi donc demande-t-il à son serviteur :  
"que peut-on faire pour elle ?"  
Ce doit être que notre homme n'est pas tout à fait ordinaire !  
Ce doit être que notre prophète sait voir à travers les choses de ce monde toute leur valeur d'Alliance, de respect pour l'autre, d'amitié.  
Il va se coucher, et il se met à parler de faire quelque chose pour son hôte.  
Dans sa chambre, il y a une table, table pour travailler.  
Un prophète sait bien qu'on ne travaille pas ou qu'on ne mange pas, pour soi.  
Un prophète sait bien qu'une table c'est un lieu d'Alliance, Alliance de l'homme avec l'homme, alliance de l'homme avec Dieu.  
Table du repas ou table de la Cène, les objets de ce monde,

les objets de notre confort d'homme, peuvent nous parler d'alliance, peuvent nous aider à parler de fils ainsi que le fait Elisée, ce soir là.

Elisée voyait.

Elisée usait des objets de ce monde pour dire Dieu. Jésus aussi l'a fait jusqu'au bout de l'usage.

Jésus a parlé d'une croix pour parler de dignité, il a parlé de verre d'eau pour parler de disciple.

Le prophète a le regard pénétrant qui voit dans toute chose de ce monde qui voit dans tout être de ce monde quelque chose de la gloire de Dieu. Puisse nous avoir le regard du prophète afin que soit nourrie notre espérance ...

Jérôme,

quand je parle de toi,

j'aime à te situer comme prophète.

C'est peut-être que tu as le regard pénétrant ...

A Saint-Germain, parmi les traces que tu as laissé,

il y a ce réflexe des catéchètes de toujours chercher un geste à faire, un objet à toucher afin que les enfants, et même les adultes, puissent célébrer Jésus-Christ, avec leur vérité.

Donner à voir quelque chose de l'amour de Dieu

à travers une pierre qu'on déplace, une fleur qu'on apporte, un geste d'eau qui mouille,

c'est peut-être lié à la pédagogie du prophète.

Donner à croire qu'au-delà de tout lien

un frère, avec une mère, ou même avec un fils,

il y a un Dieu qui traverse et dépasse,

c'est certainement dans les taches du prophète.

Donner à vivre

avec un objet qui, a priori, ne parle que de la mort, comme l'est une croix,

ce doit être encore

de la mission du prophète.

D'ailleurs ne fallait-il pas avoir un regard de prophète pour dire, à moi qui parle aujourd'hui,

"Toi aussi tu peux être prêtre !".

Christian

## LES PETITES ANNONCES DE BASILE

### SANTE GARCON ...

*vide's chalet*

Nous recherchons une ou plusieurs personnes ayant un magnétoscope et qui accepteraient d'enregistrer régulièrement l'émission "MONTAGNE" de FR3 le dimanche. Que les volontaires appellent Vincent Scheffels au 47 88 43 03 entre 9 et 19 heures.

### SANTE GARCON ...

*Pere Urzagne*

Le chalet est toujours à la recherche de livres, objets ..., bref, de documents les plus divers concernant la montagne ...  
Merci

### SANTE GARCON ...

Et Amis Arêchois,

Nous vous proposons de nous faire parvenir vos meilleurs photos à l'adresse de la rédaction, chez  
Pascal EDOU - 6 rue Marceau - 92170 Vanves  
De nombreux cadeaux-surprises ...!  
3 thèmes sont proposés :-La montagne éternelle,  
-Ambiance au chalet

-L'insolite.

A vos photos ! Dernier délai NOEL 90. Résultats dans le prochain numéro.

### SANTE GARCON ...

Ce journal est ouvert à tous et à toutes, vous voulez vous exprimer sur un sujet qui vous tient à coeur, répondre à un article, faire part d'informations (mariage, naissance, ...), proposer telle ou telle activité, exercer vos talents de journaliste ou d'écrivain, faire partager vos joies ou vos rancœurs sur un séjour,.....  
Alors n'hésitez pas à nous les envoyer afin d'étoffer notre ECHO, il vous est également possible de vous joindre à nous pour le prochain numéro, nous vous attendons.

CONTACTEZ NOUS : par courrier Pascal EDOU -

6 rue Marceau - 92170 Vanves ou par téléphone au 46 42 40 04

## A COR ET A SKI BIENVENUE A .....

AUDE, le 11 avril 1990 chez Sabine et Gilles LEFEVRE

ALEXANDRE, le 7 mai 1990 chez Véronique BON et Gilles PRENANT, ses parents n'attendaient plus que lui pour partir s'installer à Chambéry.

FLEUR, le 4 juillet 1990 chez Anne et Patrick THAURY

MATHIEU, le 3 août 1990 chez Catherine et Philippe LAURENT

PAULINE, le 27 septembre 1990 chez Nathalie et Dominique SOULETIE. Ils se sont déjà envolés tous les trois destination le Cameroun pour la coopé de Dominique.

## ILS SE SONT UNIS .....

Marie Pascale DELILLE et Simon AYOUB le 7 juillet 1990

Béatrix FOURNIAL et Pascal BOROCCO le 28 juillet 1990, ils ont établi leurs pénates à Manchester (G.B)

Sabine CHOQUET et Vincent GODEMEL le 25 août 1990, en présence du Père Jérôme LEINEKUGEL

Mario Luce VIGNAIS et Flavio DELLA SETA le 30 août 1990

Brigitte THOMAS et Philippe BOUTEILLOUX le 22 septembre 1990

## MOUVEMENT

Sabine COURCIER s'est installée pour quelques mois à l'île de la Réunion.

Pierre Louis et Elisabeth GASTINEL ont quitté Champagne pour la Bretagne.



## LES SEJOURS 1990-1991

### ETUDIANTS

NOEL 90 - 27 décembre au 5 janvier:  
1850 frs Transport compris.  
Contacter : Vincent SCHEFFELS 47 88 43 03

### FEVRIER JEUNES ET MOINS JEUNES

MARS 91 - 22 février au 2 mars  
1800 frs Transport compris  
Contacter : Christian DUROZOY 39 73 93 80

### DIJON SCOUTS

MARS 91 - 2 au 9 mars  
1200 frs Transport non compris  
Contacter : Jean Baptiste FERRAND 16 80 66 19 04

### WEEK END DE PAQUES

MARS 91 - 30 mars au 1 avril  
235 frs Transport non compris  
Contacter : Francois et Marie Hélène JACHET 43 55 72 60

### ETUDIANTS

PRINTEMPS 91 - 25 avril au 5 mai  
1850 frs Transport compris  
Contacter : Vincent SCHEFFELS 47 88 43 03

Pour des informations complémentaires, ou pour recevoir des circulaires afin de les diffuser autour de vous, n'hésitez pas à contacter les responsables des séjours.

IL FAUT REMPLIR LES SEJOURS I PARLER D'ARECHES.